



JEGYZŐKÖNYV

**Készült a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének
2023. október 12. (csütörtök) napján 09:00 órakor
a 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1./b Nemzetiségi Önkormányzatok irodájában
megtartott 5. nyilvános rendes ülésén**

Jelen vannak: Nagyné Trzcinska Renata elnök
Sziva Wanda nemzetiségi önkormányzati képviselő
Távol maradt: Berkeczné Juszkiewicz Romana elnök-helyettes

Meghívottak: dr. Dombrovsky Borbála jogi referens

Nagyné Trzcinska Renata elnök

Megnyitja az ülést és a megjelentek üdvözlése után megállapítja, hogy az ülés szabályszerűen került összehívásra. Megállapítja, hogy a testület 2 fővel határozatképes. Javaslatot Sziva Wanda képviselőt javasolja a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Sziva Wanda
Elfogadja a jelölést.

Nagyné Trzcinska Renata elnök

Szavazásra teszi fel Javaslatot Sziva Wanda képviselőt jegyzőkönyv-hitelesítővé történő megválasztását.

A Képviselő-testület az alábbi javaslatról dönt:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Sziva Wanda személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Szavazást követően az elnök megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta az ügyrendi javaslatot, és 77/2023.(X.12.) szám alatt meghozta az alábbi határozatot:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 77/2023.(X.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Sziva Wanda személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Ezt követően Nagyné Trzcinska Renata elnök tájékoztatja a jelenlévőket arról, hogy ügyrendi javaslatként javaslatot tesz a meghívóban szereplő napirend kiegészítésére az alábbi napirendi pontokkal:

Javaslat „Budapesti Városligeti Séta szervezésre” tárgyú 52/2023. (IV. 27.) számú határozat módosítására

Javaslat „Kotlina Kłodzka műemlékei és Csehországi barokk kolostorok” tanulmányút szervezésére” tárgyú 63/2023.(VI.13.) számú határozat módosítására

Javaslat „szabadtéri piknik szervezésére” tárgyú 50/2023.(IV.27.) számú határozat visszavonására)

Javaslat „szegedi szakmai utazás szervezésre” tárgyú 75/2023. (IX.27.) számú határozat módosítására

Javaslat a határozatok teljesítés alapján való módosítására

Javaslat a 2023. évi költségvetés I. számú módosításának elfogadásáról

Szavazásra bocsátja napirendi pontokról fentiek szerinti elfogadására vonatkozó javaslatát.

Megállapítja, hogy a jelenlévő képviselő igen, nem, és tartózkodás mellett 78/2023.(X.12.) szám alatt elfogadta az alábbi határozatot:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 78/2023.(X.12.) számú alábbi határozatot:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Nagyné Trzcinska Renata elnök javaslatát

Javaslat „Budapesti Városligeti Séta szervezésre” tárgyú 52/2023. (IV. 27.) számú határozat módosítására tárgyú napirendi pont 9. napirendi pontként történő felvételéről;

Javaslat „Kotlina Kłodzka műemlékei és Csehországi barokk kolostorok” tanulmányút szervezésére” tárgyú 63/2023.(VI.13.) számú határozat módosítására tárgyú napirendi pont 10. napirendi pontként történő felvételéről;

Javaslat „szabadtéri piknik szervezésére” tárgyú 50/2023.(IV.27.) számú határozat visszavonására) tárgyú napirendi pont 11. napirendi pontként történő felvételéről;

Javaslat „szegedi szakmai utazás szervezésre” tárgyú 75/2023. (IX.27.) számú határozat módosítására tárgyú napirendi pont 12. napirendi pontként történő felvételéről;

Javaslat a határozatok teljesítés alapján való módosítására tárgyú napirendi pont 13. napirendi pontként történő felvételéről;

Javaslat a 2023. évi költségvetés I. számú módosításának elfogadásáról tárgyú napirendi pont 14. napirendi pontként történő felvételéről;

Ezt követően Nagyné elnök ismerteti a napirendi pontokat, és szavazásra bocsátja a napirendi pontok elfogadását az alábbiak szerint:

1. Javaslat az október 23-i nemzeti ünnepi megemlékezésre

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

2. Javaslat halottak napi megemlékezésen való részvételre

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

3. Javaslat koszorúzáson való részvételre Lengyel Függetlenség Napja alkalmából a József Pilsudzki emlékműnél

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

4. Javaslat Lengyel Függetlenség Napja című rendezvény szervezésére

Előterjesztő Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

5. Javaslat közmeghallgatás és ahhoz kapcsolódó kiadások meghatározására

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

6. Javaslat irodaszer beszerzésére

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

7. **Javaslat beszámoló elfogadására „W” órán való részvételről**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
8. **Javaslat a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. által nyert NKUL-KP-1-2023/3-000787 azonosítószámú 2023. évi pályázati támogatás összegének tudomásul vételére**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
9. **Javaslat „Budapesti Városligeti Séta szervezésre” tárgyú 52/2023. (IV. 27.) számú határozat módosítására**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
10. **Javaslat „Kotlina Klodzka műemlékei és Csehországi barokk kolostorok” tanulmányút szervezésére” tárgyú 63/2023.(VI.13.) számú határozat módosítására**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
11. **Javaslat „szabadtéri piknik szervezésére” tárgyú 50/2023. (IV.27.) számú határozat visszavonására**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
12. **Javaslat „szegedi szakmai utazás szervezésre” tárgyú 75/2023. (IX.27.) számú határozat módosítására**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
13. **Javaslat a határozatok teljesítés alapján való módosítására**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
14. **Javaslat a 2023. évi költségvetés I. számú módosításának elfogadásáról**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renata elnök

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett 79/2023.(X.12.) szám alatt elfogadta az alábbi határozatot:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 79/2023.(X.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 5. nyilvános rendes ülésének napirendi pontjait az alábbiak szerint fogadja el:

1. **Javaslat az október 23-i nemzeti ünnepi megemlékezésre**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
2. **Javaslat halottak napi megemlékezésen való részvételre**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
3. **Javaslat koszorúzáson való részvételre Lengyel Függetlenség Napja alkalmából a József Pilsudzki emlékműnél**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
4. **Javaslat Lengyel Függetlenség Napja című rendezvény szervezésére**
Előterjesztő Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
5. **Javaslat közmeghallgatás és ahhoz kapcsolódó kiadások meghatározására**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
6. **Javaslat irodaszer beszerzésére**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
7. **Javaslat beszámoló elfogadására „W” órán való részvételről**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
8. **Javaslat a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. által nyert NKUL-KP-1-2023/3-000787 azonosítószámú 2023. évi pályázati támogatás összegének tudomásul vételére**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
9. **Javaslat „Budapesti Városligeti Séta szervezésre” tárgyú 52/2023. (IV. 27.) számú határozat módosítására**

- Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 10. Javaslát „Kotlina Klodzka műemlékei és Csehországi barokk kolostorok” tanulmányút szervezésére” tárgyú 63/2023.(VI.13.) számú határozat módosítására**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 11. Javaslát „szabadtéri piknik szervezésére” tárgyú 50/2023. (IV.27.) számú határozat visszavonására**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 12. Javaslát „szegedi szakmai utazás szervezésre” tárgyú 75/2023. (IX.27.) számú határozat módosítására**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 13. Javaslát a határozatok teljesítés alapján való módosítására**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 14. Javaslát a 2023. évi költségvetés I. számú módosításának elfogadásáról**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Ezt követően a képviselő-testület megkezdi a napirendi pontok tárgyalását.

1. Napirendi pont

Javaslát az október 23-i nemzeti ünnepi megemlékezésre

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renáta elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 80/2023.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 80/2023.(X.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. részt vesz nyílt rendezvény keretében 2023. október 23-án az 1956-os forradalom és szabadságharc 67. évfordulója alkalmából Budapest Főváros VIII. kerületi Önkormányzat megemlékezésén.**
- 2. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat a Corvin közben 1956 Budapest, 1944 Warszawa magyar-lengyel emléktáblánál koszorút, az 1956-os forradalom tiszteletére Pesti srác szobornál virágcsokrot helyez el.**
- 3. a virágcsokor és koszorú vásárlás költségére 18.000 Ft keretösszeget határoz meg, amelynek pénzügyi fedezetét a 2023. évi települési működési támogatás biztosítja.**

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. november 15.

2. Napirendi pont

Javaslát halottak napi megemlékezésen való részvételre

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renáta elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 81/2023.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 81/2023.(X.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy 2023. november 1-jén, a halottak napja alkalmából az Új köztemetőben részt vesz a hősi halált halt lengyel katonák emlékére tartott szentmisén és síremlékeik koszorúzásán. A részvétel pénzügyi kötelezettségvállalással nem jár.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. november 01.

3. Napirendi pont

Javaslat koszorúzáson való részvételről a Lengyel Függetlenség Napja alkalmából a József Pilsudzki emléktáblánál

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Sziva Wanda képviselő hozzászólása a határozati javaslat módosítást kéri az ünnepélyes koszorúzás, József Pilsudzki marsall emléktáblájánál valósul meg.

Nagyné Trzcinska Renata elnök elfogadja a javaslatot.

Nagyné Trzcinska Renata elnök szavazásra teszi fel a kérdést, hogy a határozati javaslatban a „József Pilsudzki marsall emlékművénél” szó kerüljön lecserélésre a „József Pilsudzki marsall emlékművénél”.

A képviselő- testület szavaz.

Nagyné Trzcinska Renata elnök

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 82/2023.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 82/2023.(X.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Sziva Wanda képviselő javaslatát határozati javaslatban a „József Pilsudzki marsall emlékművénél” szó kerüljön lecserélésre a „József Pilsudzki marsall emléktáblánál” kifejezésre.

Ennek megfelelően szavazásra teszi fel a Nagyné Trzcinska Renata elnök a határozati javaslatot.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 83/2023.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 83/2023.(X.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. részt vesz nyílt rendezvény keretében Lengyelország függetlensége kivívásának 105. évfordulója alkalmából 2023. november 11-én 11:00 órai kezdettel tartandó ünnepélyes koszorúzáson, József Pilsudzki marsall emléktáblánál (helyszíne 1124 Budapest, Apor Vilmos tér 2).

2. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat virágcsokor vásárlás költségeire összesen 6.000 Ft keretösszeget fordít, amelynek pénzügyi fedezetét a 2023. évi települési működési támogatás biztosítja.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök
Határidő: 2023. november 30.

4. Napirendi pont

Javaslat a Lengyel Függetlenség Napja című rendezvény szervezéséről
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renáta elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.
Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 84/2023.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 84/2023.(X.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. november 11-i Lengyel Függetlenség Napja – 11 Listopada ŚwiętoNiepodległości Polski – alkalmából ünnepséget szervez a Józsefvárosi Nemzetiségi Irodában 2023. év november hónapban, melynek keretében dokumentumfilm is bemutatásra kerül. A nyilvános rendezvény meghívó formájában kerül kihirdetésre.
2. az állófogadás költségeire - reprezentáció céljára - bruttó 80.000 Ft keretösszeget fordít, amelynek pénzügyi fedezetét a 2023. évi feladatalapú támogatás biztosítja.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök
Határidő: 2023. december 15.

5. Napirendi pont

Javaslat közmeghallgatás és ahhoz kapcsolódó kiadások meghatározására
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renáta elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.
Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 85/2023.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 85/2023.(X.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. a 2023. évi közmeghallgatás dátuma 2023. november 8. (szerda) 15:00 óra, amely esemény a 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1/b. Nemzetiségi irodájában kerül megrendezésre.
2. a nyilvános rendezvény meghirdetésre kerül a Józsefváros Újságban, honlapon és meghívó formájában.
3. a közmeghallgatás reprezentációs költségére 20.000 Ft keretösszeget fordít, amelynek pénzügyi fedezetét a 2023. évi települési működési támogatás biztosítja.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök
Határidő: 2023. december 15.

6. Napirendi pont

Javaslat irodaszer beszerzésére

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Sziva Wanda képviselő hozzászólása a határozati javaslat kiegészítését a javasolja nemzeti kitűzőket is vásároljunk.

Nagyné Trzcinska Renata elnök elfogadja a javaslatot.

Nagyné Trzcinska Renata elnök szavazásra teszi fel a kérdést, hogy a határozati javaslat kiegészítését nemzeti kitűzők vásárlásával.

A képviselő- testület szavaz.

Nagyné Trzcinska Renata elnök

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 86/2023.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 86/2023.(X.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Sziva Wanda képviselő javaslatát határozati javaslat kiegészítését „nemzeti kitűzők vásárlása” szöveggel.

Ennek megfelelően szavazásra teszi fel a Nagyné Trzcinska Renata elnök a határozati javaslatot.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 87/2023.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 87/2023.(X.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat három képviselője használatára irodaszereket, falinaptárt, 3 db határidő naplót, csomagoló eszközök és eszközök rendezvényekhez: papírszalvéták, sütőpapír, alufólia, frissen tartó fólia, nemzeti kitűzők vásárlása stb. szerez be, amelynek a 88.140 Ft erejéig a 2023. évi központi működési támogatás és 6.860 Ft erejéig a 2023. évi települési működési támogatás biztosítja.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök
Határidő: 2023. december 15.

7. Napirendi pont

Javaslat beszámoló elfogadására „W” órán való részvételtől

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renáta elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 88/2023.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 88/2023.(X.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja az Elnök beszámolóját a 66/2023. (VII.19.) számú határozat alapján „W óra” című megemlékezésen való részvételről, vagyis az 1944-es Varsói Felkelés áldozatainak, és a II. világháború idején Magyarországon elesett lengyel pilóták emlékére a solymári brit katonai temetőben tartott megemlékezésről. A részvétel pénzügyi fedezetet nem igényelt.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. október 12.

8. Napirendi pont

Javaslat a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. által nyert NKUL-KP-1-2023/3-000787 azonosítószámú 2023. évi pályázati támogatás összegének tudomásul vételéről

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renáta elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 89/2023.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 89/2023.(X.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy tudomásul veszi a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. által nyújtott NKUL-KP-1-2023/3-000787 pályázati azonosítószámú pályázati támogatás 500.000 Ft összegét.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. október 12.

9. Napirendi pont

Javaslat „Budapesti Városligeti Séta szervezésre” tárgyú 52/2023. (IV. 27.) számú határozat módosítására

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renáta elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 90/2023.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 90/2023.(X.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „Budapesti Városligeti Séta szervezésre” tárgyú 52/2023. (IV.27.) számú határozatának 2. pontjában foglaltakat módosítja az alábbiak szerint:

1. a határozat 2. pontjában foglalt, módosítandó szövegrész:

„2. program költségeire (a Múzeumi belépők, idegenvezető, reprezentáció költségére) összesen 80.000 Ft keretösszeget használ fel, amelynek pénzügyi fedezetét a 2022. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.”

helyébe a következő rendelkezés lép:

„2. program költségeire (a Múzeumi belépők, idegenvezető, reprezentáció költségére) összesen 80.000 Ft keretösszeget használ fel, amelynek pénzügyi fedezetét 55.400 Ft erejéig a 2022. évi központi feladatalapú támogatás 24.600 Ft erejéig a 2023. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.”

2. a határozat 1. és 3. pontjában foglaltakat a módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlan marad.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. december 31.

10. Napirendi pont

Javaslat „Kotlina Kłodzka műemlékei és Csehországi barokk kolostorok” tanulmányút szervezésére” tárgyú 63/2023.(VI.13.) számú határozat módosítására

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renáta elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 91/2023.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 91/2023.(X.12.) számú határozata

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „Kotlina Kłodzka műemlékei és Csehországi barokk kolostorok” tárgyú 63/2023.(VI.13.) számú határozatának 2. pontjában foglaltakat módosítja az alábbiak szerint:

1. a határozat 2. pontjában foglalt, módosítandó szövegrész:

„2. A tanulmányút költségeire (amely tartalmazza a buszbérlést, szállást és étkezést, belépődíjakat, tárlatvezetéseket, idegenvezetők díját, reprezentációt, nem várt buszköltségeket) 1.300.000 Ft keretösszeget biztosít. A pénzügyi fedezetet 500.000 Ft erejéig az NKUL-KP-1-2023/3-00787 támogatás, 498.368 Ft erejéig a 2022. évi központi feladatalapú támogatás és 301.632 Ft erejéig a 2023. évi központi működési támogatás biztosítja.”

helyébe a következő rendelkezés lép:

„2. A tanulmányút költségeire (amely tartalmazza a buszbérlést, szállást és étkezést, belépődíjakat, tárlatvezetéseket, idegenvezetők díját, reprezentációt, nem várt buszköltségeket) 1.300.000 Ft keretösszeget biztosít. A pénzügyi fedezetet 500.000 Ft

erejéig az NKUL-KP-1-2023/3-00787 támogatás, 504.803 Ft erejéig a 2022. évi központi feladatalapú támogatás, 217.401 Ft erejéig a 2023. évi központi működési támogatás és 77.796 Ft erejéig a 2023. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.”

2. a határozat 1. és 3. pontjában foglaltakat a módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlan marad.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. október 12.

11. Napirendi pont

Javaslat „szabadtéri piknik szervezésére” tárgyú 50/2023. (IV.27.) számú határozat visszavonására

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renáta elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 92/2023.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 92/2023.(X.12.) számú határozata

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat „szabadtéri piknik szervezésére” tárgyú 50/2023. (IV.27.) számú határozatát visszavonja.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. október 12.

12. Napirendi pont

Javaslat „szegedi szakmai utazás szervezésre” tárgyú 75/2023. (IX.27.) számú határozat módosítására

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renáta elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 93/2023.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 93/2023.(X.12.) számú határozata

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „szegedi szakmai utazás szervezésre” tárgyú 75/2023. (IX.27.) számú határozatának 2. pontjában foglaltakat módosítja az alábbiak szerint:

1. a határozat 2. pontjában foglalt, módosítandó szövegrész:

„2. a szakmai utazás költségeire (amely tartalmazza a buszbérlést, koszorú és étkezést, belépődíjakat, tárlatvezetéseket, idegenvezetők díját, reprezentációt, nem

várt buszköltségeket) 480.000 Ft keretösszeget határoz meg, amelynek pénzügyi fedezetet 200.000 Ft erejéig a 2023. évi települési nemzetiségi pályázati támogatás és 280.000 Ft erejéig a 2023. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.”

helyébe a következő rendelkezés lép:

„2. a szakmai utazás költségeire (amely tartalmazza a buszbérlést, koszorú és étkezést, belépődíjakat, tárlatvezetéseket, idegenvezetők díját, reprezentációt, nem várt buszköltségeket) 560.000 Ft keretösszeget határoz meg, amelynek pénzügyi fedezetet 200.000 Ft erejéig a 2023. évi települési nemzetiségi pályázati támogatás és 360.000 Ft erejéig a 2023. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.”

2. a határozat 1. pontjában foglaltakat a módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlan marad.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. november 15.

13. Napirendi pont

Javaslat a határozatok teljesítés alapján való módosítására

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renata elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 94/2023.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 94/2023.(X.12.) számú határozata

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a tényleges kiadások szerint lecsökkenti a következő határozatokat a következő összegekkel:

1. 13/2023.(I.31.) határozatot 35 Ft-tal, tehát 90.000 Ft helyett 89.965 Ft
2. 36/2023.(III.08.) határozatot 920 Ft-tal, tehát 392.000 Ft helyett 391.080 Ft
3. 67/2023.(VII.19.) határozatot 6.895 Ft-tal, tehát 80.000 Ft helyett 73.105 Ft
4. 68/2023.(VII.19.) határozatot 4.405 Ft-tal, tehát 80.000 Ft helyett 75.595 Ft

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. október 12.

14. Napirendi pont

Javaslat a 2023. évi költségvetés I. számú módosításának elfogadásáról

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renata elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 95/2023.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 95/2023.(X.12.) számú határozata

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2023. évi költségvetésről szóló 29/2023. (III.08.) JLÖ határozatát az alábbiak szerint módosítja:

1. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 2023. évi költségvetésének
bevételei főösszegét 5.209.158 Ft-ban
kiadási főösszegét 5.209.158 Ft-ban állapítja meg.
2. az 1. határozati pont alapján a költségvetés bevételi főösszegét kiemelt előirányzatonként az alábbiak szerint határozza meg:
Működési célú támogatások államháztartáson belülről 3.316.416 Ft
Működési bevételek 0 Ft
Finanszírozási bevételek 1.892.742 Ft
3. az 1. határozati pont alapján a költségvetés kiadási főösszegét kiemelt előirányzatonként az alábbiak szerint határozza meg:
Működési célú kiadás:
Személyi juttatás 2.399.928 Ft
Munkaadókat terhelő jár. és szoc. hozzájár. adó 10.000 Ft
Dologi jellegű kiadás 2.353.092 Ft
Egyéb működési célú kiadás 446.138 Ft
Felhalmozási célú kiadások:
Beruházások 0 Ft
4. A határozat 3. pontjában meghatározott
 - a. a bevételek és kiadások mérlegszerű bemutatását tartalmazó 1. sz. melléklet,
 - b. bevételi előirányzatokat feladatonkénti bontásban tartalmazó 2. sz. melléklet,
 - c. a kiadási előirányzatokat feladatonkénti bontásban tartalmazó 3. sz. melléklet,
 - d. a bevételi és kiadási előirányzatok felhasználási ütemtervét tartalmazó 4. sz. melléklet helyébe ezen határozat 1-4. sz. mellékletei lépnek.

5. Jelen határozat a döntés napjától lép hatályba

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. december 31.

Nagyné Trzcinska Renata elnök

Miután megállapítja, hogy egyéb téma nem merült fel, nincs kérdés, illetve közérdekű bejelentés megköszöni a testületi tagok munkáját, az ülést 09:40 órákor bezárja.


.....
jegyzőkönyv-hitelesítő




.....
elnök


Jegyzőkönyvet írta: Németh Edina





JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS
1082 Budapest, Baross u. 63-67.



Jelenléti ív

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat
5. nyilvános rendes testületi üléséről, amelynek időpontja:
2023. október 12. (csütörtök) 09:00 órákor

1. Nagyné Trzcinska Renata

Nagyné Trzcinska Renata

2. Berkeczné Juskiewicz Romana

.....

3. Sziva Wanda

Sziva Wanda

A 2011.évi CLXXIX. törvény 80.§ (4) bekezdésben foglaltakra hivatkozva a Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal jegyzőjének megbízásából:

dr. Dombrowszky Borbála

Dr. Dombrowszky Borbála

Németh Edina

Németh Edina



Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat
2023. október 12. napján megtartott 5. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés
1. napirendi pontja

Cím: Javaslat az október 23-i nemzeti ünnepi megemlékezésről
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy önkormányzatunk részt vesz az 1956-os magyar forradalom emlékét őrző október 23-i nemzeti ünnep 67. évfordulója alkalmából a Budapest Főváros VIII. kerületi önkormányzati megemlékezésén, és a Corvin közben 1956 Budapest, 1944 Warszawa magyar-lengyel emléktáblánál koszorút; a Pesti Srác szobránál virágcsokrot helyez el, amelyek költségére összesen 18.000 Ft keretösszeget javaslok meghatározni. A kétnyelvű, fekete gránitból készült emléktábla a kölcsönös szolidaritásnak, illetve a totalitarizmus elleni felkeléseink, harcaink gyermekhőseinek állít emléket, amelyen a varsói „Kis Felkelő” szobrának alakja látható, mintegy párjaként a Pesti srácok emlékműnek. Pénzügyi fedezetét a 2023. évi települési működési támogatás biztosítja.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat/2023. (X.12.) számú határozata
az október 23-i nemzeti ünnepi megemlékezésről

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. részt vesz nyílt rendezvény keretében 2023. október 23-án az 1956-os forradalom és szabadságharc 67. évfordulója alkalmából Budapest Főváros VIII. kerületi Önkormányzat megemlékezésén.**
- 2. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat a Corvin közben 1956 Budapest, 1944 Warszawa magyar-lengyel emléktáblánál koszorút, az 1956-os forradalom tiszteletére Pesti srác szobornál virágcsokrot helyez el.**

3. a virágcsokor és koszorú vásárlás költségére 18.000 Ft keretösszeget határoz meg, amelynek pénzügyi fedezetét a 2023. évi települési működési támogatás biztosítja.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. november 15.

Budapest, 2023. október ...


Nagyné Trzcinska Renata
Nagyné Trzcinska Renata elnök

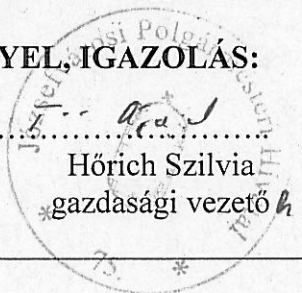
ELŐTERJESZTŐ: Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

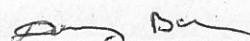
LEÍRTA: Németh Edina - ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2023. október ... 2023 OKT 03.


Hörich Szilvia
gazdasági vezető

JOGI KONTROLL: 



Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat
2023. október 12. napján megtartott 5. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés
2. napirendi pontja

Cím: Javaslat halottak napi megemlékezésen való részvételről
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy 2023. november 1-jén, halottak napja alkalmából az Új köztemetőben részt veszünk a hősi halált halt lengyel katonák emlékére tartott szentmisén és síremlékek koszorúzásán. A részvétel pénzügyi kötelezettségvállalással nem jár.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat/2023. (X.12.) számú határozata
halottak napi megemlékezésen való részvételről

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy 2023. november 1-jén, a halottak napja alkalmából az Új köztemetőben részt vesz a hősi halált halt lengyel katonák emlékére tartott szentmisén és síremlékek koszorúzásán. A részvétel pénzügyi kötelezettségvállalással nem jár.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. november 01.

Budapest, 2023. október... *ob*

Nagyné Trzcinska Renata


Nagyné Trzcinska Renáta elnök

ELŐTERJESZTŐ: Nagyné Trzcinska Renáta - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina - ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

Budapest, 2023. október 2023 OKT 03.

Hörich Szilvia
gazdasági vezető *h.*

JOGI KONTROLL: *[Signature]*



Írásbeli Előterjesztés
a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat
2023. október 12. napján megtartott 5. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés
3. napirendi pontja

**Cím: Javaslát koszorúzáson való részvételtől a Lengyel Függetlenség Napja alkalmából
a József Pilsudzki emléktáblánál**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy önkormányzatunk részt vesz Lengyelország függetlensége kivívásának 105. évfordulója alkalmából 2023. november 11-én 11:00 órai kezdettel tartandó ünnepélyes koszorúzáson, József Pilsudzki marsall emléktáblánál (helyszíne 1124 Budapest, Apor Vilmos tér 2.). Javaslom, hogy a megemlékezésre egy virágcsokrot vásároljunk 6.000 Ft keretösszegben, melynek pénzügyi fedezetét a 2023. évi települési működési támogatás biztosítja.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat/2023. (X.12.) számú határozata
koszorúzáson részvételtől Lengyel Függetlenség Napja alkalmából a József Pilsudzki
emléktáblánál

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

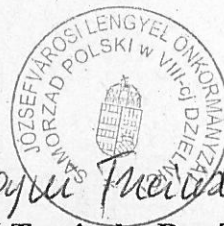
- 1. részt vesz nyílt rendezvény keretében Lengyelország függetlensége kivívásának 105. évfordulója alkalmából 2023. november 11-én 11:00 órai kezdettel tartandó ünnepélyes koszorúzáson, József Pilsudzki marsall emlékművénél (helyszíne 1124 Budapest, Apor Vilmos tér 2).**

2. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat virágcsokor vásárlás költségeire összesen 6.000 Ft keretösszeget fordít, amelynek pénzügyi fedezetét a 2023. évi települési működési támogatás biztosítja.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. november 30.

Budapest, 2023. október 03.



Nagyné Trzcinska Renata
Nagyné Trzcinska Renata elnök

ELŐTERJESZTŐ: Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina - ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2023. október ...

2023 OKT 03.

.....
T. Ács

Hórich Szilvia
gazdasági vezető

JOGI KONTROLL: *[Signature]*

* 75. *



Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat

2023. október 12. napján megtartott 5. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés

4. napirendi pontja

Cím: Javaslat a Lengyel Függetlenség Napja című rendezvény szervezéséről

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Javaslom, hogy november 11-i Lengyel Függetlenség Napja – 11 Listopada Święto Niepodległości Polski – alkalmából önkormányzatunk szervezzen ünnepséget a Józsefvárosi Nemzetiségi Irodában 2023. év november hónapban, melynek keretében dokumentumfilm is kerüljön bemutatásra. Az állófogadás költségeire – reprezentáció céljára – bruttó 80.000 Ft keretösszeget javaslok meghatározni. A nyílt rendezvény meghívó formájában kerül kihirdetésre. Pénzügyi fedezetét a 2023. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat/2023. (IX.12.) számú határozata
Lengyel Függetlenség Napja című rendezvény szervezésről

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. november 11-i Lengyel Függetlenség Napja – 11 Listopada Święto Niepodległości Polski – alkalmából ünnepséget szervez a Józsefvárosi Nemzetiségi Irodában 2023. év november hónapban, melynek keretében dokumentumfilm is bemutatásra kerül. A nyilvános rendezvény meghívó formájában kerül kihirdetésre.**

2. az állófogadás költségeire - reprezentáció céljára - bruttó 80.000 Ft keretösszeget fordít, amelynek pénzügyi fedezetét a 2023. évi feladatalapú támogatás biztosítja.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. december 15.

Budapest, 2023. október 03.



Nagyné Trzcinska Renata
Nagyné Trzcinska Renata elnök

ELŐTERJESZTŐ: Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina - ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

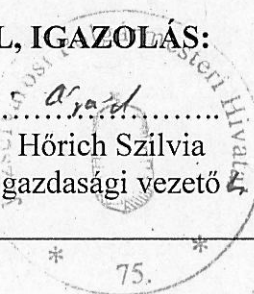
A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2023. október

2023 OKT 03.

.....
Hörich Szilvia
Hörich Szilvia
gazdasági vezető

JOGI KONTROLL: *[Signature]*





Írásbeli Előterjesztés
a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat
2023. október 12. napján megtartott 5. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés
5. napirendi pontja

Cím: Javaslat közmeghallgatás és ahhoz kapcsolódó kiadások meghatározására
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy az idén is – mint minden évben – törvényi kötelezettségünknek eleget kell tenni a közmeghallgatás megtartásával. A 2023. évi közmeghallgatás dátumának 2023. november 8-a (szerda) 15:00 órát javaslom azzal, hogy az esemény a 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1/b. szám alatt található Nemzetiségi irodájában kerüljön megrendezésre. A közmeghallgatás reprezentációs költségére 20.000 Ft keretösszeget javaslok fordítani. A nyilvános rendezvény meghirdetésre kerül a Józsefváros Újságban, honlapon és meghívó formájában. Pénzügyi fedezetét a 2023. évi települési működési támogatás biztosítja.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat/2023. (X.12.) számú határozata
közmeghallgatás és ahhoz kapcsolódó kiadások meghatározására

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. a 2023. évi közmeghallgatás dátuma 2023. november 8. (szerda) 15:00 óra, amely esemény a 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1/b. Nemzetiségi irodájában kerül megrendezésre.**
- 2. a nyilvános rendezvény meghirdetésre kerül a Józsefváros Újságban, honlapon és meghívó formájában.**

3. a közmeghallgatás reprezentációs költségére 20.000 Ft keretösszeget fordít, amelynek pénzügyi fedezetét a 2023. évi települési működési támogatás biztosítja.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök
Határidő: 2023. december 15.

Budapest, 2023. október 03.


Nagyné Trzcinska Renata
Nagyné Trzcinska Renata elnök

ELŐTERJESZTŐ: Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

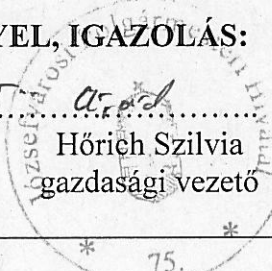
LEÍRTA: Németh Edina - ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2023. október

2023 OKT 03.


Hörich Szilvia
Hörich Szilvia
gazdasági vezető

JOGI KONTROLL: *[Signature]*



Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat

2023. október 12. napján megtartott 5. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés
6. napirendi pontja

Cím: Javaslat irodaszer beszerzésére

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Javaslom a Tisztelt Képviselő-testületnek, hogy a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat három képviselője használatára irodaszereket, falinaptárt, 3 db határidő naplót, csomagoló eszközök és rendezvényekhez szükséges eszközöket (papírszalvéta, kitűző, sütőpapír, alufólia, frissen tartó fólia stb.) vásároljon 95.000 Ft keretösszegig, melynek pénzügyi fedezetét a 88.140 Ft erejéig a 2023. évi központi működési támogatás és 6.860 Ft erejéig a 2023. évi települési működési támogatás biztosítja.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

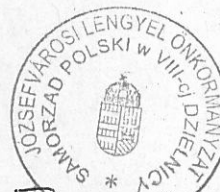
Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat...../2023. (X. 12.) számú határozata:
irodaszer beszerzésére

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat három képviselője használatára irodaszereket, falinaptárt, 3 db határidő naplót, csomagoló eszközök és eszközök rendezvényekhez: papírszalvéták, sütőpapír, alufólia, frissen tartó fólia stb. szerez be, amelynek a 88.140 Ft erejéig a 2023. évi központi működési támogatás és 6.860 Ft erejéig a 2023. évi települési működési támogatás biztosítja.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. december 15.

Budapest, 2023. október ...



Nagyné Trzcinska Renata

Nagyné Trzcinska Renata elnök

ELŐTERJESZTŐ: Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina - ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2023. október ...

2023 OKT 03.

Hörich Szilvia
gazdasági vezető

JOGI KONTROLL: *[Signature]*



Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat

2023. október 12. napján megtartott 5. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés
7. napirendi pontja

Cím: Javaslat beszámoló elfogadására „W” órán való részvételről
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy Önkormányzatunk a 66/2023. (VII.19.) számú határozatában döntött arról, hogy részt vesz ahogyan az elmúlt években is, 2023. augusztus 1.-én a varsói felkelés 79. évfordulója alkalmából a solymári brit katonai temetőben. tartott megemlékezésen. A beszédek és koszorúzások után „W” órán az az 17:00 órakor a csendes megemlékezés zajlott.

A Budapest melletti solymári katonai temetőben 29 éve telepedett le Magyarországon lengyelek egy csoportja, a varsói felkelés napján a „W” órában pedig felkeresik azt a helyet, ahol honfitársaink nyugszanak, akik 1944-ben segítséggel siettek a harcoló varsóiaknak.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat...../2023. (X. 12.) számú határozata:
beszámoló W” órán való részvételről

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja az Elnök beszámolóját a 66/2023. (VII.19.) számú határozat alapján „W óra” című megemlékezésen való részvételről, vagyis az 1944-es Varsói Felkelés áldozatainak, és a II. világháború idején Magyarországon elesett lengyel pilóták emlékére a solymári brit katonai temetőben tartott megemlékezésről. A részvétel pénzügyi fedezetet nem igényelt.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. október 12.

Budapest, 2023. október 03.

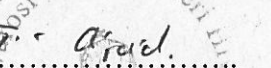

Nagyné Trzcinska Renata elnök

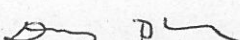
ELŐTERJESZTŐ: Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina - ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYELN, IGAZOLÁS:

Budapest, 2023. október 03. 2023 OKT 03.


Hórich Szilvia
gazdasági vezető 4.

JOGI KONTROLL: 



Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat
2023. október 12. napján megtartott 5. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés
8. napirendi pontja

**Cím: Javaslát a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. által nyert NKUL-KP-1-2023/3-000787
azonosítószámú 2023. évi pályázati támogatás összegének tudomásul vételéről**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt által BGA Nemzetiségi kulturális kezdeményezések 2023 támogatására kiírt pályázaton „NKUL-KP-1-2023/3-000787” azonosító számú, „Kirándulás és tanulmányi út Lengyelországba” című pályázaton 500.000 Ft összegű pályázati támogatást nyert.

A határozati javaslat elfogadásának célja a megnevezett támogatás Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat általi tudomásul vétele.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat...../2023. (X. 12.) számú határozata:
Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. által nyert NKUL-KP-1-2023/3-000787 azonosítószámú 2023.
évi pályázati támogatás összegének tudomásul vételéről

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy tudomásul
veszi a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. által nyújtott NKUL-KP-1-2023/3-000787
pályázati azonosítószámú pályázati támogatás 500.000 Ft összegét.**

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök
Határidő: 2023. október 12.

Budapest, 2023. október 12.


Nagyné Trzcinska Renata elnök

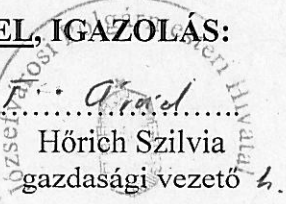
ELŐTERJESZTŐ: Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina - ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

Budapest, 2023. október 12.

2023. OKT 03.


Hórich Szilvia
gazdasági vezető

JOGI KONTROLL: 



Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat

2023. október 12. napján megtartott 5. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés

9. napirendi pontja

Cím: Javaslat „Budapesti Városligeti Séta szervezésre” tárgyú 52/2023. (IV. 27.) számú határozat módosítására

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat „Budapesti Városligeti Séta szervezésre” tárgyú 52/2023. (IV.27.) számú határozat 2. pontjában foglaltakat módosítani szükséges a határozatban foglalt program költsége és a pénzügyi fedezet miatt.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Melléklet: a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének „Budapesti Városligeti Séta szervezésre” tárgyú 52/2023. (IV.27.) számú határozata

Határozati javaslat

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének/2023.(X.12.) határozata „Budapesti Városligeti Séta szervezésre” tárgyú 52/2023. (IV.27.) számú határozat módosításáról

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „Budapesti Városligeti Séta szervezésre” tárgyú 52/2023. (IV.27.) számú határozatának 2. pontjában foglaltakat módosítja az alábbiak szerint:

1. a határozat 2. pontjában foglalt, módosítandó szövegrész:

„2. program költségeire (a Múzeumi belépők, idegenvezető, reprezentáció költségére) összesen 80.000 Ft keretösszeget használ fel, amelynek pénzügyi fedezetét a 2022. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.”

helyébe a következő rendelkezés lép:

„2. program költségeire (a Múzeumi belépők, idegenvezető, reprezentáció költségére) összesen 80.000 Ft keretösszeget használ fel, amelynek pénzügyi fedezetét 55.400 Ft

erejéig a 2022. évi központi feladatalapú támogatás 24.600 Ft erejéig a 2023. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.”

2. a határozat 1. és 3. pontjában foglaltakat a módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlan marad.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. december 31.

Budapest, 2023. október. 11.


Nagyné Trzcinska Renata elnök



ELŐTERJESZTŐ: Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina - ügyintéző


PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2023. október 11.


.....

Hórich Szilvia
* gazdasági vezető



JOGI KONTROLL: 



Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat

2023. október 12. napján megtartott 5. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés
10. napirendi pontja

**Cím: Javaslat „Kotlina Kłodzka műemlékei és Csehországi barokk kolostorok” tanulmányút szervezésére” tárgyú 63/2023.(VI.13.) számú határozat módosítására
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének „Kotlina Kłodzka műemlékei és Csehországi barokk kolostorok” tárgyú 63/2023.(VI.13.) számú határozata 2. pontjában foglaltakat módosítani szükséges a határozatban foglalt program költsége és a pénzügyi fedezet miatt.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Melléklet: a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének „Kotlina Kłodzka műemlékei és Csehországi barokk kolostorok” tárgyú 63/2023.(VI.13.) számú határozata

Határozati javaslat

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének/2023.(X.12.) határozata „Kotlina Kłodzka műemlékei és Csehországi barokk kolostorok” tárgyú 63/2023.(VI.13.) számú határozat módosításáról

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „Kotlina Kłodzka műemlékei és Csehországi barokk kolostorok” tárgyú 63/2023.(VI.13.) számú határozatának 2. pontjában foglaltakat módosítja az alábbiak szerint:

1. a határozat 2. pontjában foglalt, módosítandó szövegrész:

„2. A tanulmányút költségeire (amely tartalmazza a buszbérlést, szállást és étkezést, belépődíjakat, tárlatvezetéseket, idegenvezetők díját, reprezentációt, nem várt buszköltségeket) 1.300.000 Ft keretösszeget biztosít. A pénzügyi fedezetet 500.000 Ft erejéig az NKUL-KP-1-2023/3-00787 támogatás, 498.368 Ft erejéig a 2022. évi központi feladatalapú támogatás és 301.632 Ft erejéig a 2023. évi központi működési támogatás biztosítja.”

helyébe a következő rendelkezés lép:

„2. A tanulmányút költségeire (amely tartalmazza a buszbérlést, szállást és étkezést, belépődíjakat, tárlatvezetéseket, idegenvezetők díját, reprezentációt, nem várt buszköltségeket) 1.300.000 Ft keretösszeget biztosít. A pénzügyi fedezetet 500.000 Ft erejéig az NKUL-KP-1-2023/3-00787 támogatás, 504.803 Ft erejéig a 2022. évi központi feladatalapú támogatás, 217.401 Ft erejéig a 2023. évi központi működési támogatás és 77.796 Ft erejéig a 2023. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.”

2. a határozat 1. és 3. pontjában foglaltakat a módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlan marad.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. október 12.

Budapest, 2023. október 11.



Nagyné Trzcinska Renata

Nagyné Trzcinska Renata elnök

ELŐTERJESZTŐ: Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina - ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2023. október 11.



Hörich Szilvia
Hörich Szilvia
gazdasági vezető

JOGI KONTROLL: *[Signature]*

JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS
1082 Budapest, Baross u. 63-67.



Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat

2023. október 12. napján megtartott 5. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés
11. napirendi pontja

Cím: Javaslat „szabadtéri piknik szervezésére” tárgyú 50/2023. (IV.27.) számú határozat visszavonására

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének 50/2023. (IV.27.) számú határozatában foglaltak szerint szabadtéri pikniket szervez lengyel nemzetiségi lakosok számára 2023 nyarán Margitszigeten. A program nem került megtartásra, így javaslom, hogy a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete az 50/2023. (IV.27.) számú határozatát vonja vissza.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Melléklet: a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének 50/2023. (IV.27.) számú határozata

Határozati javaslat

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat...../2023. (X. 12.) számú határozata
szabadtéri piknik szervezésére” tárgyú 50/2023. (IV.27.) számú határozat visszavonásáról

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat „szabadtéri piknik szervezésére” tárgyú 50/2023. (IV.27.) számú határozatát visszavonja.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. október 12.

Budapest, 2023. október. 11.

Nagyné Trzcinska Renata

Nagyné Trzcinska Renata elnök

ELŐTERJESZTŐ: Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina - ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

Budapest, 2023. október 11.

Németh Edina
.....
* Hórich Szilvia
gazdasági vezető

JOGI KONTROLL: *Szűcs*



Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat

2023. október 12. napján megtartott 5. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés
12. napirendi pontja

Cím: Javaslat „szegedi szakmai utazás szervezésre” tárgyú 75/2023. (IX.27.) számú határozat módosítására

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének „szegedi szakmai utazás szervezésre” tárgyú 75/2023.(IX.27.) számú határozata 2. pontjában foglaltakat módosítani szükséges a határozatban foglalt program költsége és a pénzügyi fedezet miatt.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Melléklet: a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének „szegedi szakmai utazás szervezésre” tárgyú 75/2023.(IX.27.) számú határozata

Határozati javaslat

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének/2023.(X.12.) határozata
„szegedi szakmai utazás szervezésre” tárgyú 75/2023. (IX.27.) számú határozat
módosításáról

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „szegedi szakmai utazás szervezésre” tárgyú 75/2023. (IX.27.) számú határozatának 2. pontjában foglaltakat módosítja az alábbiak szerint:

1. a határozat 2. pontjában foglalt, módosítandó szövegrész:

„2. a szakmai utazás költségeire (amely tartalmazza a buszbérlést, koszorú és étkezést, belépődíjakat, tárlatvezetéseket, idegenvezetők díját, reprezentációt, nem várt buszköltségeket) 480.000 Ft keretösszeget határoz meg, amelynek pénzügyi fedezetet 200.000 Ft erejéig a 2023. évi települési nemzetiségi pályázati támogatás és 280.000 Ft erejéig a 2023. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.”

helyébe a következő rendelkezés lép:

„2. a szakmai utazás költségeire (amely tartalmazza a buszbérlést, koszorú és étkezést, belépődíjakat, tárlatvezetéseket, idegenvezetők díját, reprezentációt, nem várt buszköltségeket) 560.000 Ft keretösszeget határoz meg, amelynek pénzügyi fedezetet 200.000 Ft erejéig a 2023. évi települési nemzetiségi pályázati támogatás és 360.000 Ft erejéig a 2023. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.”

2. a határozat 1. pontjában foglaltakat a módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlan marad.

Budapest, 2023. október. *M*

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök
Határidő: 2023. november 15.

Nagyné Trzcinska Renata
Nagyné Trzcinska Renata elnök

ELŐTERJESZTŐ: Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina - ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2023. október *19.*

Hórich Szilvia
Hórich Szilvia
gazdasági vezető

JOGI KONTROLL: *Szűcs Dániel*



Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat

2023. október 12. napján megtartott 5. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés
13. napirendi pontja

Cím: Javaslat a határozatok teljesítés alapján való módosítására

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a következő határozatok összegeit csökkenteni szükséges a határozatban meghatározott keretösszegek és a tényleges kiadás szerint a következőképpen:

Határozatszám	Összeg	Forrás	Teljesítés	Különbözet
13/2023.(I.31)	90.000	2022. évi központi feladatalapú	89.965	35
36/2023.(III.08)	392.000	2023. évi központi működésű	391.080	920
67/2023.(VII.19)	80.000	2023. évi központi feladatalapú	73.105	6.895
68/2023.(VII.19)	80.000	2023. évi központi feladatalapú	75.595	4.405

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének/2023. (X. 12.) határozata
Javaslat Határozatok teljesítés alapján való módosítása

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a tényleges kiadások szerint lecsökkenti a következő határozatokat a következő összegekkel:

- 13/2023.(I.31.) határozatot 35 Ft-tal, tehát 90.000 Ft helyett 89.965 Ft
- 36/2023.(III.08.) határozatot 920 Ft-tal, tehát 392.000 Ft helyett 391.080 Ft
- 67/2023.(VII.19.) határozatot 6.895 Ft-tal, tehát 80.000 Ft helyett 73.105 Ft
- 68/2023.(VII.19.) határozatot 4.405 Ft-tal, tehát 80.000 Ft helyett 75.595 Ft

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. október 12.

Budapest, 2023. október ...

Nagyné Trzcinska Renata
Nagyné Trzcinska Renata elnök

ELŐTERJESZTŐ: Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Pauló Ágnes - ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

Budapest, 2023. október 11.

Hörich Szilvia
Hörich Szilvia
gazdasági vezető

JOGI KONTROLL: *Szűcs Róbert*



Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat

2023. október 12. napján megtartott 5. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés
14. napirendi pontja

Cím: Javaslat a 2023. évi költségvetés I. számú módosításának elfogadásáról

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht.) 34. §-ában foglalt rendelkezésnek megfelelően a nemzetiségi önkormányzat költségvetési határozatában megjelenő bevételek és kiadások módosításáról, a kiadási előirányzatok közötti átcsoportosításról a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testülete dönt.

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat (továbbá önkormányzat) költségvetésének jelenlegi módosítását az alábbiak indokolják:

1. 2023. évi települési pályázati támogatás

Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat polgármesterének a 23517/2023. (VI.12.) számú döntése alapján a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzatot **250.000 Ft** összegű támogatásban részesíti. A támogatás 2023. december 31-éig használható fel. A támogatásról legkésőbb 2024. január 31-éig szakmai és pénzügyi beszámolót kell benyújtani a Józsefvárosi Önkormányzat számára.

A támogatás összegét az önkormányzat 2023. évi költségvetésében bevételi oldalon, államháztartáson belülről kapott egyéb működési célú támogatásként szükséges tervezni. A költségvetésben kiadási oldalon, 200.000 Ft-ot dologi kiadásként és 50.000 Ft-ot az egyéb működési célú kiadások kiemelt előirányzat között kerül tervezésre.

Módosításra van szükség a 2022. évi központi feladatalapú támogatás előirányzatában így, az egyéb működési célú kiadások kiemelt előirányzaton belül a tartalék rovatra 127.413 Ft-ot szükséges elkülöníteni, a dologi kiadások kiemelt előirányzaton belül egyéb üzemeltetési anyagok (35.000 Ft), egyéb bérleti és lízing díjak (30.000 Ft) és működési célú ÁFA (62.413 Ft) rovatának terhére

- a személyi juttatások kiemelt előirányzaton belül a egyéb külső személyi juttatások rovatra 127.413 Ft-ot szükséges elkülöníteni, az egyéb működési célú kiadások kiemelt előirányzaton belül a tartalék rovatának terhére

Módosításra van szükség a 2023. évi központi működési támogatás előirányzatában így,

- az egyéb működési célú kiadások kiemelt előirányzaton belül a tartalék rovatra 87.800 Ft-ot szükséges elkülöníteni a személyi juttatások kiemelt előirányzatának terhére

- a dologi kiadások kiemelt előirányzatára 103.823 Ft-ot szükséges elkülöníteni, az egyéb működési célú kiadások kiemelt előirányzatának terhére

Módosításra van szükség a 2023. évi központi feladatalapú támogatás előirányzatában így,

- a dologi kiadások kiemelt előirányzatára 20.000 Ft-ot szükséges elkülöníteni, az egyéb működési célú kiadások kiemelt terhére.

Módosításra van szükség a 2023. évi települési működési támogatás előirányzatában így,

- személyi juttatások kiemelt előirányzatára 16.000 Ft-ot, dologi kiadások kiemelt előirányzatára 34.860 Ft-ot szükséges elkülöníteni, az egyéb működési célú kiadások kiemelt terhére.

Az 29/2023.(III.08) JLÖ költségvetési határozat alapján a Képviselő-testület az előirányzatmódosítás és átcsoportosítás jogát, a költségvetési kiadások kiemelt előirányzatai között és belül a rovatok között, átruházza az elnökre. Az elnök a saját hatáskörben jóváhagyott előirányzatok átcsoportosításáról negyedévente, de legkésőbb 2023. december 31-ig a költségvetési határozat módosítás keretében beszámol a képviselő-testületnek. Az elnök átcsoportosítási hatásköre a működési célú és felhalmozási célú kiadások közötti átcsoportosításokra nem terjed ki.

Az Önkormányzat elnöke a 2023. szeptember 30-ig 5 alkalommal élt előirányzat-átcsoportosítási jogával. Az előirányzat átcsoportosításnál a programok és a működés tervezett kiadásainak a teljesítési rovatra való átcsoportosítását és bevételek előirányzatosítását végezte el.

Bevételek:

2023. évi központi feladatalapú támogatás

A helyi nemzetiségi önkormányzat 2023. évi feladatalapú támogatásra akkor jogosult, ha a Költségvetési törvény 10. melléklet II. alcím 2. cím 2.3.1.1 és 2.3.1.2 pont szerinti feltételeit együttesen teljesíti:

- a költségvetési évet megelőző évben megtartott legalább két képviselő-testületi ülést és az erről szóló jegyzőkönyvet 2023. január 15-éig megküldte a Fővárosi Kormányhivatalnak.
- és a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (a továbbiakban: Nek.tv.) 97. §-a szerinti megtartott közmeghallgatást és az erről szóló jegyzőkönyvet e 2023. január 15-éig megküldte a Fővárosi Kormányhivatal részére. A határidő elmulasztása jogvesztő.

A nemzetiségi önkormányzatok tevékenységét a fenti dokumentumok alapján a Költségvetési törvényben meghatározott szempontrendszer szerint értékelték, és az így megállapított feladatmutató pontszám és a meghatározott fajlagos támogatási összeg szorzata alapján határozták meg a nemzetiségi önkormányzat részére járó 2023. évi feladatalapú támogatás összegét.

A fentiek alapján önkormányzatunk a 2023. évben **1.280.016 Ft** összegű feladatalapú költségvetési támogatásban részesül, melynek folyósítása két egyenlő részletben történik a Kincstár útján. A támogatás folyósítására két egyenlő részletben, 2023. április 30-áig és 2023. augusztus 15-éig került sor. A támogatás 2024. december 31-éig használható fel.

A támogatás felhasználhatósága szempontjából kizárólag a „Nemzetiségi közfeladatok ellátása és támogatása”, „Nemzetiségi médiatartalom-szolgáltatás és támogatása”, „Közművelődés - közösségi és társadalmi részvétel fejlesztése”, „Közművelődés - hagyományos közösségi kulturális értékek gondozása” és az oktatással összefüggő kormányzati funkciókon elszámolt kiadások vehetők figyelembe.

A támogatásról, annak felhasználását követő 45 napon belül, de legkésőbb 2025. március 15-éig szakmai és pénzügyi beszámolót kell benyújtani a BGA Zrt. számára.

A támogatás összegét az önkormányzat 2023. évi költségvetésében bevételi oldalon, államháztartáson belülről kapott egyéb működési célú támogatásként került tervezésre.

A 2023. évi központi feladatalapú támogatást a költségvetésben kiadási oldalon, 500.000 Ft személyi juttatás kiemelt előirányzatán, 600.000 Ft dologi kiadás kiemelt előirányzatán és 180.016 Ft tartalékként az egyéb működési célú kiadások kiemelt előirányzatán került tervezésre.

2023. évi települési működési támogatás

A Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat a 2023. évi költségvetéséről szóló 402022. (XII. 15.) számú határozatának alapján 2023. évben vissza nem térítendő, bruttó **246.400 Ft** összegű nemzetiségi közügyeinek zavartalan ellátásnak biztosítása céljából, e közfeladata teljesítése során felmerülő működési költségeire támogatást nyújt Önkormányzatunknak. A támogatásról legkésőbb 2024. április 15-éig szakmai és pénzügyi beszámolót kell benyújtani a Józsefvárosi Önkormányzat számára.

A támogatás összegét az önkormányzat 2023. évi költségvetésében bevételi oldalon, államháztartáson belülről kapott egyéb működési célú támogatásként szükséges tervezni.

A fentiek alapján a 2023. évi települési működési támogatásból a költségvetésben kiadási oldalon 195.540 Ft-ot a személyi juttatások kiemelt előirányzatán és 50.860 Ft-ot az egyéb működési célú kiadások kiemelt előirányzatán tartalékként került tervezésre.

NKUL-KP-1-2023/3-000787

A Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt-től pályázaton elnyert **500.000 Ft**-ot a lengyelországi kirándulás költségeire. Az elnyert pályázat azonosítószáma: NKUL-KP-1-2023/3-000787. A támogatás felhasználásának, kötelezettségvállalásának kezdő időpontja 2023.01.01 véghatárideje: 2023.12.31. A támogatásról, annak felhasználását követő 30 napon belül, legkésőbb 2024. január 30-áig szakmai és pénzügyi beszámolót kell benyújtani az alapkezelő számára.

A támogatás összegét az önkormányzat 2023. évi költségvetésében bevételi oldalon, államháztartáson belülről kapott egyéb működési célú támogatásként szükséges tervezni.

Kiadási oldalon dologi kiadások kiemelt előirányzatán 500.000 Ft került tervezésre.

A fentiek alapján a 2023. évi költségvetésben – a teljesítési adatok alapján – megemelésre került a bevételek és kiadások előirányzata. A költségvetés módosítása a költségvetési főösszeg növekedését eredményezi.

Kérem a tisztelt Képviselő-testületet, hogy az előterjesztett határozati javaslatot vitassa meg és az abban foglaltakat fogadja el.

Melléletek:

1.sz. melléklet 2023. évi költségvetés I. módosítás bevételi és kiadási előirányzatainak mérlegszerű bemutatása

- 2.sz. melléklet 2023. évi költségvetés I. módosítás bevételi előirányzata feladatonkénti bontásban
3.sz. melléklet 2023. évi költségvetés I. módosítás kiadási előirányzata feladatonkénti bontásban
4.sz. melléklet 2023. évi költségvetés I. módosítás bevételi és kiadási előirányzatainak felhasználási ütemterve

Határozati javaslat
Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat/2023.(X.12) számú határozata
a 2023. évi költségvetés I. számú módosításának elfogadásáról

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2023. évi költségvetésről szóló 29/2023. (III.08.) JLÖ határozatát az alábbiak szerint módosítja:

1. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 2023. évi költségvetésének

bevételi főösszegét	5.209.158 Ft-ban
kiadási főösszegét	5.209.158 Ft-ban

állapítja meg.

2. az 1. határozati pont alapján a költségvetés bevételi főösszegét kiemelt előirányzatonként az alábbiak szerint határozza meg:

Működési célú támogatások államháztartáson belülről	3.316.416 Ft
Működési bevételek	0 Ft
Finanszírozási bevételek	1.892.742 Ft

3. az 1. határozati pont alapján a költségvetés kiadási főösszegét kiemelt előirányzatonként az alábbiak szerint határozza meg:

Működési célú kiadás:	
Személyi juttatás	2.399.928 Ft
Munkaadókat terhelő jár. és szoc. hozzájár. adó	10.000 Ft
Dologi jellegű kiadás	2.353.092 Ft
Egyéb működési célú kiadás	446.138 Ft
Felhalmozási célú kiadások:	
Beruházások	0 Ft

4. A határozat 3. pontjában meghatározott

- a. a bevételek és kiadások mérlegszerű bemutatását tartalmazó 1. sz. melléklet,
- b. bevételi előirányzatokat feladatonkénti bontásban tartalmazó 2. sz. melléklet,
- c. a kiadási előirányzatokat feladatonkénti bontásban tartalmazó 3. sz. melléklet,
- d. a bevételi és kiadási előirányzatok felhasználási ütemtervét tartalmazó 4. sz. melléklet helyébe ezen határozat 1-4. sz. mellékletei lépnek.

5. Jelen határozat a döntés napjától lép hatályba

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. december 31.

Budapest, 2023. október ...



Nagyné Trzcinska Renata

Nagyné Trzcinska Renata
elnök

ELŐTERJESZTŐ: Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Pauló Ágnes - ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

Budapest, 2023. október ...

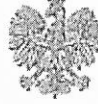
Hörich Szilvia

Hörich Szilvia
gazdasági vezető

JOGI KONTROLL: *D. B.*



JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS
1082 Budapest, Baross u. 63-67.



MEGHÍVÓ

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete
2022. október 12. (csütörtök) 09:00 órai kezdettel tartandó
5. nyilvános rendes testületi ülésére

Helyszín: 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1./b Nemzetiségi Önkormányzatok irodája

Napirend:

- 1. Javaslat az október 23-i nemzeti ünnepi megemlékezésre**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 2. Javaslat halottak napi megemlékezésen való részvételre**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 3. Javaslat koszorúzáson való részvételre Lengyel Függetlenség Napja alkalmából a József Pilsudzki emlékműnél**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 4. Javaslat Lengyel Függetlenség Napja című rendezvény szervezésére**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 5. Javaslat közmeghallgatás és ahhoz kapcsolódó kiadások meghatározására**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 6. Javaslat irodaszer beszerzésére**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 7. Javaslat beszámoló elfogadására „W” órán való részvételről**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 8. Javaslat a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. által nyert NKUL-KP-1-2023/3-000787 azonosítószámú 2023. évi pályázati támogatás összegének tudomásul vételére**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Budapest, 2023. október 03.

Üdvözlettel:

Nagyné Trzcinska Renata
elnök
s.k.

4. Napirendi pont

Javaslat Budapesti Városligeti Séta szervezésre

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renáta (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renáta elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 52/2023.(IV.27.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 52/2023.(IV.27.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. Budapesti Városligeti Sétát szervez 2023. évben, a programon lengyel-magyar Zenélő Okospad és Néprajzi Múzeum látogatásra kerül sor csoportos idegenvezetővel, majd a Néprajzi Múzeum Zöld Tető kertjének látogatásra kerül sor.**
- 2. program költségeire (a Múzeumi belépők, idegenvezető, reprezentáció költségére) összesen 80.000 Ft keretösszeget használ fel, amelynek pénzügyi fedezetét a 2022. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.**
- 3. az 1. pont szerinti nyilvános rendezvény meghívó formában meghirdetésre kerül.**

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. október 31.

1. Napirendi pont

Javaslat a „Kotlina Kłodzka műemlékei és Csehországi barokk kolostorok” tanulmányút szervezésére

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renáta (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renáta elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 63/2023.(VI.13.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 63/2023.(VI.13.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 2023. július 5-től július 8-ig tanulmányutat szervez. Az út során meglátogatjuk Wanbierzice (Bazilika), Duszniki Zdrój, Kudowa, Csehországban Broumor kolostorát és Adrspach sziklavárosát, majd Kłodzko óvárosát és várát. A meghívót, az útvonalat és a programtervet, a vállalkozói szerződést az előterjesztés 1. és a 2. sz. melléklete tartalmazza. A szakmai úton a nemzetiségi önkormányzat képviselőtestülete vesz részt. Az utazás autóbusszal történik, az árajánlatok közül az Atlasz Busz volt a legmegfelelőbb, az előterjesztéshez mellékletben a busztárság ajánlatát a költségekre.**
- 2. A tanulmányút költségeire (amely tartalmazza a buszbérlést, szállást és étkezést, belépődíjakat, tárlatvezetéseket, idegenvezetők díját, reprezentációt, nem várt buszköltségeket) 1.300.000 Ft keretösszeget biztosít. A pénzügyi fedezetet 500.000 Ft erejéig az NKUL-KP-1-2023/3-00787 támogatás, 498.368 Ft erejéig a 2022. évi központi feladatalapú támogatás és 301.632 Ft erejéig a 2023. évi központi működési támogatás biztosítja.**
- 3. Felkéri az elnökét a szükséges intézkedések megtételére és a vállalkozói szerződés aláírására.**

2. Napirendi pont

Javaslat szabadtéri piknik szervezésére

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renáta (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renáta elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 50/2023.(IV.27.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 50/2023.(IV.27.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. szabadtéri pikniket szervez lengyel nemzetiségi lakosok számára 2023 nyarán a Margitszigeten. A rendezvény programja sport és szabadtéri játékok, Margitszigeti Kisállatkert és Japánkert látogatása, bringóhintó bérlés, piknik.
2. a rendezvény reprezentáció költségére 70.000 Ft, bringóhintó bérlés 20.400 Ft keretösszeget fordít, amelynek pénzügyi fedezete a 2022. évi központi feladatalapú támogatás.
3. a nyilvános rendezvény meghívó formájában kerül kihirdetésre.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. szeptember 30.

1. Napirendi pont

Javaslat szegedi szakmai utazás szervezésre

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renáta elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 75/2023.(IX.27.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 75/2023.(IX.27.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. egynapos utazást szervez 2023. október 11-ére, várhatóan 18 fő részvételével Szeged városába Budapest – Lajosmizse – Kecskemét – Szeged útvonalon. A programon a lengyel repülősök emlékművének megtekintésére és koszorúzására, szecessziós épületek, műemlékek látogatására, városnézésre kerül sor.**
- 2. a szakmai utazás költségeire (amely tartalmazza a buszbérlést, koszorú és étkezést, belépődíjakat, tárlatvezetéseket, idegenvezetők díját, reprezentációt, nem várt buszköltségeket) 480.000 Ft keretösszeget határoz meg, amelynek pénzügyi fedezetet 200.000 Ft erejéig a 2023. évi települési nemzetiségi pályázati támogatás és 280.000 Ft erejéig a 2023. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.**

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. november 15.

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 2023. évi költségvetés I. sz. módosítás bevételi és kiadási előirányzatainak mérlegszerű bemutatása							
KIADÁSOK	2023. évi eredeti előirányzat	Változás +,-	2023. évi I. sz. mód. előirányzat	BEVÉTELEK	2023. évi eredeti előirányzat	Változás +,-	2023. évi I. sz. mód. előirányzat
A. MŰKÖDÉSI KÖLTSÉGVETÉSI MÉRLEG							
I. Működési kiadások							
1. Személyi juttatások	1 732 564	667 364	2 399 928	9. Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 040 000	2 276 416	3 316 416
2. Munkaadókat terhelő jár. és szoc. hozzájár. adó	10 000	0	10 000	10. Közhatalmi bevételek	0		
3. Dologi kiadások	1 031 293	1 321 799	2 353 092	11. Működési bevételek	0		0
4. Ellátottak pénzbeli juttatásai			0	12. Működési célú átvett pénzeszközök	0		
5. Egyéb működési célú kiadások	158 885	287 253	446 138				
A. Működési kiadások összesen: (1+...+5)	2 932 742	2 276 416	5 209 158	A1. Működési bevételek összesen: (9+...+12)	1 040 000	2 276 416	3 316 416
				<i>működési egyenleg</i>	<i>-1 892 742</i>	<i>0</i>	<i>-1 892 742</i>
B. FELHALMOZÁSI KÖLTSÉGVETÉSI MÉRLEG							
III. Felhalmozási kiadások							
6. Beruházások	0		0	IV. Felhalmozási bevételek			0
7. Felújítások	0		0	13. Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről			
8. Egyéb felhalmozási célú kiadások	0		0	14. Felhalmozási bevételek	0		
B. Felhalmozási kiadások összesen (6+...+8)	0	0	0	15. Felhalmozási célú átvett pénzeszközök	0		
KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN (A+B)	2 932 742	2 276 416	5 209 158	B1. Felhalmozási bevételek összesen: (13+...+15)	0	0	0
				KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN (A1+B1+C1)	1 040 000	2 276 416	3 316 416
C. FINANSZÍROZÁSI MÉRLEG							
V. Finanszírozási kiadás							
	0			<i>Bevételi egyenleg</i>	<i>-1 892 742</i>		
KIADÁSOK ÖSSZESEN (A+B+C)	2 932 742	2 276 416	5 209 158	VI. Finanszírozási bevétel	1 892 742		1 892 742
				BEVÉTELEK ÖSSZESEN (A1+B1+C1)	2 932 742	2 276 416	5 209 158
		287253					

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 2023. évi költségvetés I. sz. módosítás bevételi előirányzata feladatonkénti bontásban													
Megnevezés	2023. évi eredeti előirányzat				Változás (+/-)				2023. évi I. sz. mód. előirányzat				Ft
	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Államig. feladat	Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Államig. feladat	Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Államig. feladat	Összesen	
A. Működési bevételek													
I. Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 040 000	0	0	1 040 000	2 276 416	0	0	2 276 416	3 316 416	0	0	3 316 416	
I. Egyéb működési c. tám. bev. államháztartáson belülről	1 040 000			1 040 000	2 276 416			2 276 416	3 316 416			3 316 416	
- nemzetiségi önkormányzat működési támogatása	1 040 000			1 040 000				0	1 040 000			1 040 000	
- nemzetiségi önkormányzat feladataalapú támogatása				0	1 280 016			1 280 016	1 280 016			1 280 016	
- nemzetiségi önkormányzat pályázati támogatása				0	500 000			500 000	500 000			500 000	
- helyi önkormányzattól kapott támogatás				0	496 400			496 400	496 400			496 400	
II. Közhatalmi bevételek				0	0			0	0			0	
III. Működési bevételek				0	0			0	0			0	
IV. Működési c. átvett pénzeszk.				0	0			0	0			0	
A. Működési bevételek összesen: (I+II+III+IV)	1 040 000	0	0	1 040 000	2 276 416	0	0	2 276 416	3 316 416	0	0	3 316 416	
B. Felhalmozási bevételek													
I. Felhalmozási célú tám. államháztartáson belülről				0	0			0	0			0	
II. Felhalmozási bevétel				0	0			0	0			0	
III. Felhalmozási célú átvett pénzeszk.				0	0			0	0			0	
B. Felhalmozási bevételek összesen: (I+II+III)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Költségvetési bevételek összesen: (A+B)	1 040 000	0	0	1 040 000	2 276 416	0	0	2 276 416	3 316 416	0	0	3 316 416	
C. Finanszírozási bevételek													
I. Belföldi finanszírozási bevétel	1 892 742	0	0	1 892 742	0			0	1 892 742			1 892 742	
I. Maradvány igénybevétele	1 892 742	0	0	1 892 742	0			0	1 892 742			1 892 742	
- előző évi költségvetési maradvány igénybevétele	1 892 742			1 892 742	0			0	1 892 742			1 892 742	
C. Finanszírozási bevételek összesen: (I+II+III+IV+V)	1 892 742	0	0	1 892 742	0	0	0	0	1 892 742	0	0	1 892 742	
Bevételek mindösszesen: (A+B+C)	2 932 742	0	0	2 932 742	2 276 416	0	0	2 276 416	5 209 158	0	0	5 209 158	

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 2023. évi költségvetés I. sz. módosítás kiadási előirányzata feladatonkénti bontásban													
Megnevezés	2023. évi eredeti előirányzat					Változás (+/-)					2023. évi I. sz. mód. előirányzat		
	Kötelező feladat	Onként vállalt feladat	Államig. feladat	Összesen		Kötelező feladat	Onként vállalt feladat	Államig. feladat	Összesen	Kötelező feladat	Onként vállalt feladat	Államig. feladat	Összesen
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
A. Működési kiadások													
I. Személyi juttatások	1 732 564			1 732 564	667 364				667 364				2 399 928
II. Munkaadókat terhelő jár. és szoc. hozzájár. adó	10 000			10 000	0			0	10 000				10 000
III. Dologi kiadások	1 031 293			1 031 293	1 321 799				1 321 799				2 353 092
IV. Ellátottak pénzhbeli juttatási				0					0				0
V. Egyéb működési célú kiadások	158 885			158 885	287 253				287 253				446 138
A. Működési kiadások összesen (I+II+III+IV+V)	2 932 742	0	0	2 932 742	2 276 416	0	0	0	2 276 416	0	0	0	5 209 158
B. Felhalmozási kiadások													
I. Beruházások	0			0	0				0				0
II. Felújítások				0					0				0
III. Egyéb felhalmozási kiadások				0					0				0
B. Felhalmozási kiadások összesen: (I+II+III)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Költségvetési kiadások mindösszesen (A+B)	2 932 742	0	0	2 932 742	2 276 416	0	0	0	2 276 416	0	0	0	5 209 158
C. Finanszírozási kiadások													
I. Belföldi finanszírozási kiadás	0	0	0	0									0
C. Finanszírozási kiadások összesen: (I+II+III+IV)	0	0	0	0									0
Kiadások mindösszesen: (A+B+C)	2 932 742	0	0	2 932 742	2 276 416	0	0	0	2 276 416	0	0	0	5 209 158

Ft

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 2023. évi költségvetés I. sz. módosítás bevételei és kiadási előirányzatának felhasználási ütemterve

Sor- szám	Megnevezés	Ft												
		Január	Február	Március	Április	Május	Június	Július	Augusztus	Szeptember	Október	November	December	Összesen
BEVÉTELEK														
1.	Működési célú tám. államházt. belülről	520 000	0	640 008	0	246 400	520 000	500 000	890 008	0	0	0	0	3 316 416
2.	- nemzeti önkormányzat működési tám.	520 000					520 000							1 040 000
3.	- nemzeti önkormányzat feladatlapú tám.			640 008					640 008					1 280 016
4.	- nemzeti önkormányzat pályázati támogatása					246 400		500 000						500 000
5.	- helyi önkormányzattól kapott támogatás								250 000					496 400
6.	Közhatalmi bevételek													0
7.	Működési bevételek													0
8.	Műk. c. átvett pénzeszk.													0
9.	Működési bevételek összesen: (1+...+7)	520 000	0	640 008	0	246 400	520 000	1 000 000	890 008	0	0	0	0	3 816 416
10.	Felhalm. célú tám. államháztartáson belülről													0
11.	Felhalmozási bevétel													0
12.	Felhalm. c. átvett pénzeszk.													0
13.	Felhalmozási bevételek összesen: (9+...+11)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
14.	Belföldi finanszírozási bevételek													
15.	Maradvány igénybevétele													
16.	- előző évi költségvetési maradv. igénybev.	1 892 742												
17.	Finanszírozási bevételek összesen: (13)	1 892 742	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1 892 742
18.	Bevételek mindösszesen: (8+12+16)	2 412 742	0	640 008	0	246 400	520 000	1 000 000	890 008	0	0	0	0	5 709 158
KIADÁSOK														
19.	Személyi juttatások	97 770	51 900	172 570	113 150	251 670	93 000	671 759	110 770	13 000	512 770	167 770	143 799	2 399 928
20.	Munkaadókat terhelő jár. és szoc. hozzájár. adó			411 799	54 820	66 789	17 627	822 530	26 940	6 706	479 370	38 340	10 000	10 000
21.	Dologi kiadások													2 353 092
22.	Ellátottak pénzbeli juttatási													0
23.	Egyéb működési célú kiadások					122 376							323 762	446 138
24.	Működési kiadások összesen (18+...+22)	97 770	51 900	584 369	167 970	440 835	110 627	1 494 289	137 710	19 706	992 140	206 110	905 732	5 209 158
25.	Beruházások													0
26.	Felújítások													0
27.	Egyéb felhalmozási kiadások													0
28.	Felhalmozási kiadások összesen: (24+...+26)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
29.	Finanszírozási kiadások													0
30.	Finanszírozási kiadások összesen: (28)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
31.	Kiadások mindösszesen: (23+27+29)	97 770	51 900	584 369	167 970	440 835	110 627	1 494 289	137 710	19 706	992 140	206 110	905 732	5 209 158